

# CHISENER INFO

Informationsblatt des Gemeinderates  
und der Gemeindeverwaltung Kiesen

Nr. 106  
November 2015

## Gemeinderat

- Gemeindeversammlung Freitag, 6. November 2015 ..... Seite 1
- Rückblick Freiwilligenanlass ..... Seite 3

## Gemeindeverwaltung

- Öffnungszeiten November, Abrechnung Sitzungsgelder 2015, Bärzelstagsbrunch 2016,  
Birnelbestellung ..... Seite 4

## Regionaler Sozialdienst Wichtrach

- Private Mandatsträger/-innen gesucht ..... Seite 5

Kinder- und Jugendfachstelle Aaretal: Tanzprojekt ..... Seite 5

Adventsmärit: Voranzeige ..... Seite 6

Wasserversorgung Blattenheid: Information zum Trinkwasser ..... Seite 7

Gemeindeverband Bestattungs- und Friedhofwesen: Aufhebung Reihengräber ..... Seite 8

## Gewerbe

- Konditorei Felder: Neueröffnung ..... Seite 8

Veranstaltungskalender ..... Seite 9

## Gemeindebibliothek

- Märchen und Bastelnachmittag Mittwoch, 25. November 2015 ..... Seite 11

- Erzählnachmittag für Erwachsene Freitag, 11. Dezember 2015 ..... Seite 11

## Vereine

- Frauenverein Kiesen-Oppligen: Suppentag, Adventsfeier ..... Seiten 12, 13

- Musikgesellschaft Oppligen: "Music for Youth" ..... Seite 14

Altersheim Oberdiessbach: Anlässe ..... Seite 15

Bärzelstagsbrunch 2. Januar 2016 ..... Seite 16

## GEMEINDEVERSAMMLUNG

Datum: Freitag, 6. November 2015

Zeit: 20.00 Uhr

Ort: Turnhalle Kiesen

### Traktanden:

1. Budget 2016  
Beratung und Genehmigung des Budgets
2. Wahlen  
Ersatzwahlen für den Rest der laufenden  
Amdsdauer bis 31. Dezember 2017:
  - 1 Mitglied des Gemeinderates
  - 2 Mitglieder der Schulkommission
3. Verschiedenes

1. Voranschlag 2016: Genehmigung des Voranschlages. Festsetzen der Gemeindesteueranlage, der Liegenschaftssteuer, der Wasser- und Abwassergebühren und des Abschreibungssatzes für das bestehende Verwaltungsvermögen

Die bernischen Gemeinden müssen ab dem nächsten Jahr das "Harmonisierte Rechnungslegungsmodell 2" (HRM2) einführen. Dieses ersetzt das aktuelle Rechnungsmodell, das vor rund 30 Jahren eingeführt wurde. Das neue Modell hat einige wesentliche Änderungen zur Folge:

- Die harmonisierten Abschreibungen auf dem Restbuchwert des Verwaltungsvermögens werden ersetzt durch ein Abschreibungssystem nach der Lebensdauer der Anlagegüter.
- Das per 31. Dezember 2015 bestehende Verwaltungsvermögen muss innerhalb einer Frist zwischen acht und sechzehn Jahren abgeschrieben werden. Der Gemeinderat schlägt vor, die Abschreibungen innert acht Jahren vorzunehmen. Dies in Anbetracht der Höhe des Eigenkapitals und der zukünftigen bedeutenden Investitionen mit einem entsprechenden neuen Abschreibungsbedarf.
- Es wird ein neuer Kontenrahmen eingeführt.
- Dazu kommen neue Instrumente wie die Anlagebuchhaltung, die Geldflussrechnung sowie eine ausgebauter Berichterstattung zur Jahresrechnung.
- Die Bezeichnungen werden an diejenigen der Privatwirtschaft angepasst (Erfolgsrechnung, Bilanz usw.).

Das Budget 2016 wurde nach den Vorgaben von HRM2 erstellt. Es rechnet mit unveränderten Gemeindesteueranlagen sowie mit gleichen Gebührenansätzen für Wasser und Abwasser wie im laufenden Jahr. Die Abfallrechnung ist defizitär und das Reservekapital praktisch aufgebraucht. Der Gemeinderat wird deshalb Ende dieses Jahres über eine Gebührenerhöhung ab dem 1. Januar 2016 beschliessen müssen.

## Budget 2016

### Erfolgsrechnung

• Total Aufwand	Fr.	3'431'750
• Total Ertrag	"	<u>3'339'680</u>
Defizit	Fr.	92'070

Gemeindesteueranlage:	1,54
Liegenschaftsteuer:	1 ‰ vom amtlichen Wert
Wasser-Grundgebühr:	Fr. 80.00 pro Wohnung/Betrieb

Wasser-Verbrauchsgebühr:	Fr. 1.30 pro m <sup>3</sup> (exkl. MWSt)
Abwassergebühr:	Fr. 2.00 pro m <sup>3</sup> Frischwasser (exkl. MWSt)

Das detaillierte Budget 2016 kann bei der Gemeindeverwaltung bezogen werden.

### **Antrag an die Versammlung**

Der Gemeinderat beantragt der Versammlung,

- die Gemeindesteueranlage von 1,54, die Liegenschaftsteuer von 1 ‰ vom amtlichen Wert, die Wassergrundgebühr von Fr. 80.00, die Wasser-Verbrauchsgebühr von Fr. 1.30 m<sup>3</sup> (exkl. MWSt.) und die Abwassergebühr von Fr. 2.00 m<sup>3</sup> (exkl. MWSt.) zu genehmigen,
- den Abschreibungssatz für das bestehende Verwaltungsvermögen auf 12,5 % festzulegen,
- das Budget 2016 mit einem Defizit von Fr. 92'070 zu genehmigen.

## 2. Wahlen

---

Rücktritte auf den 31. Dezember 2015:

Gemeinderat

- Werner Waber

Schulkommission

- Marco Hitz
- Marietta Lisibach-Schmid

Der Gemeinderat dankt Frau Lisibach-Schmid und den Herren Hitz und Waber für ihren Einsatz für die Öffentlichkeit.

Es wurden folgende Wahlvorschläge eingereicht:

## Gemeinderat

### Rieder Kurt, Professoreistrasse 6



Jahrgang: 1961  
Beruf: Eidg. Angestellter  
heutige Tätigkeit: Chef Abteilung Wehrpflichtersatz der Eidgenössischen Steuerverwaltung

## Schulkommission

### Simmen Flavia, Dorfmatte 26



Jahrgang: 1972  
Beruf: Primarlehrerin  
heutige Tätigkeit: Familienfrau + Bibliothekarin

### Blaser Marco, Museumweg 7



Jahrgang: 1975  
Beruf: Informatiker  
heutige Tätigkeit: Projektleiter

Da nicht mehr Wahlvorschläge vorliegen, als Sitze zu besetzen sind, werden die Vorgeschlagenen an der Versammlung gestützt auf Artikel 52 Organisationsreglement als gewählt erklärt.

## GEMEINDERAT

### Rückblick Freiwilligenanlass

Gemeindepräsidentin Elsa Meyer konnte zahlreiche freiwillig tätige Personen begrü-

sen. Sie dankte ihnen für den Einsatz und die wertvollen Dienste. In der Freiwilligenarbeit werden unzählige Stunden für die Mitmen-

schen und die Öffentlichkeit aufgewendet. Der Gemeinderat offerierte als "Dankeschön" ein Nachtessen, das von der Sinzig Gastro GmbH, Kiesen, zubereitet wurde.



Vor dem Dessert unterhielt der aus dem Simmental stammende Komödiant und Musiker Martin Sumi die Anwesenden mit seinen humorvollen Darbietungen.



---

## GEMEINDEVERWALTUNG

---

### Öffnungszeiten

Die Gemeindeverwaltung ist am Montag, 23. November 2015, geschlossen.

### Abrechnung Sitzungsgelder

Die Kommissionsmitglieder, Abgeordneten, Delegierten etc. werden gebeten, ihre Tag- und Sitzungsgeldabrechnungen bis Ende Jahr der Gemeindeverwaltung zuzustellen.

### Bärzelistagsbrunch

Mit einem gemeinsamen Brunch in das neue Jahr starten? Das können Sie am Samstag, 2. Januar 2016. Wir laden Sie dazu ins Restaurant Pintli zum Bahnhof ein. Weitere Informationen und einen Anmeldetalon finden Sie auf Seite 16. Die Gemeindeverwaltung nimmt Ihre Anmeldung gerne entgegen.

### Birnel

Jetzt von der BIRNEL-Aktion der Winterhilfe Schweiz profitieren! Das gesunde und schmackhafte Birnensaftkonzentrat stammt ausschliesslich von Früchten einheimischer Feldobstbäume. BIRNEL kann in folgenden Einheiten bezogen werden:

<b>Dispenser à 250 g</b>	<b>= Fr. 4.20</b>
<b>Glas à 0.5 kg</b>	<b>= Fr. 6.50</b>
<b>Glas à 1.0 kg</b>	<b>= Fr. 10.60</b>
<b>Kessel à 5.0 kg</b>	<b>= Fr. 46.00</b>
<b>Kessel à 12.5 kg</b>	<b>= Fr. 105.00</b>

Ein Kilo BIRNEL enthält Nährstoffe von ca. 10 kg sonnengereiften Mostbirnen. Der reine eingedickte Saft nährt, stärkt, ist leicht verdaulich und reguliert den Stoffwechsel. BIRNEL ist herrlich als Brotaufstrich, schmeckt vorzüglich zu „Gschwelkti“, Pudding, Griess, Reisbrei, usw. und kann als Zuckerersatz zum Süssen von Gebäck, Müesli, Kompotten, hausgemachten Konfitüren oder Getränken eingesetzt werden. Birnel-Rezepte finden Sie auch im Internet unter [www.winterhilfe.ch](http://www.winterhilfe.ch)

Die Gemeindeverwaltung Kiesen nimmt die Bestellungen bis am 16. November 2015 gerne entgegen.

Bestellung für BIRNEL

..... Dispenser à 250 g zu Fr. 4.20

Name, Vorname, Adresse, Telefon:

..... Glas à 500 g zu Fr. 6.50

..... Glas à 1 Kg zu Fr. 10.60

.....

..... Kessel à 5 Kg zu Fr. 46.00

.....

..... Kessel à 12,5 Kg zu Fr. 105.00

.....

Unterschrift:

.....

----- ✂ -----

---

## REGIONALER SOZIALDIENST WICHTRACH UND UMGEBUNG

---

### Private Mandatsträger gesucht

Der Regionale Sozialdienst Wichtrach und Umgebung und der Sozialdienst Münsingen suchen in den zugehörigen Gemeinden Freiwillige, die gerne ein Mandat als privater Beistand/in übernehmen.

Sind Sie kontaktfreudig und unterstützen gerne andere Menschen bei der Erledigung ihrer administrativen Angelegenheiten und/oder in persönlichen Belangen? Sind Sie bereit diese Aufgabe für einen längeren Zeitraum zu übernehmen und könnten dafür zwi-

schen drei bis zehn Stunden pro Monat aufwenden?

Es handelt sich dabei um eine ehrenamtliche Tätigkeit, welche je nach Aufwand und Intensität entschädigt wird. Spesen können zusätzlich geltend gemacht werden.

Für mehr Informationen wenden Sie sich an die für Wichtrach und Umgebung und Münsingen beauftragte PRIMA-Fachstelle: Frau Gabriele Müller, Leiterin RSD Wichtrach oder Kathrin Stalder, Sozialarbeiterin, Telefon 031 780 20 70

---

## KINDER- UND JUGENDFACHSTELLE AARETAL

---



### Tanzprojekt Aaretal – Kinder und Jugendliche zeigen Kurzstücke

In Wichtrach erarbeiten zurzeit knapp 30 junge Tänzer und Tänzerinnen im Alter von

6-16 Jahren unter professioneller Anleitung Kurzstücke. In wöchentlichen Trainings erleben die Kinder und Jugendlichen, was es bedeutet eine moderne Tanzchoreografie auf die Beine zu stellen. Sie schwitzen, improvisieren, experimentieren unter der Leitung des

Tänzers und Choreographen Michael Wälti. Bereits im August und September hat er in 16 Schulklassen der Region Schnupperworkshops angeboten. Für viele Teilnehmende ist dies die erste Tanzerfahrung die sie erleben dürfen.

Ermöglicht wird das Tanzprojekt von der Kinder- und Jugendfachstelle Aaretal, wo Michael Wälti sein Zivildiensteinsatz absolviert.

Die tanzenden Kinder und Jugendlichen kommen von den Gemeinden Oppligen, Kiesen, Jaberg, Rubigen, Wichtrach, Münsingen und Kirchdorf. Die Teilnahme am Tanzprojekt ist für Kinder und Jugendliche aus dem Einzugsgebiet der Kinder- und Jugendfachstelle kostenlos. Die Kurzstücke werden Mitte Dezember in Wichtrach und Kiesen aufgeführt. Der Eintritt ist kostenlos – es gibt eine Kollekte.

### **Aufführungen:**

Samstag, 12. Dezember 17.00 Uhr Turnhalle am Bach, Schulhausweg 2, Wichtrach  
Sonntag, 13. Dezember 17.00 Uhr Turnhalle Kiesen, Bahnhofstrasse 10, Kiesen

Platzreservierungen ab dem 30. November an: [tanzprojekt@jugendfachstelle.ch](mailto:tanzprojekt@jugendfachstelle.ch)



### **Weitere Infos unter**

[www.jugendfachstelle.ch/tanzprojekt-aaretal/](http://www.jugendfachstelle.ch/tanzprojekt-aaretal/)

Kinder- und Jugendfachstelle Aaretal  
Schlossstrasse 18, 3110 Münsingen  
Tel. 031 721 49 75

Projektverantwortliche: Nina Müller, Kinder- und Jugendfachstelle Aaretal

---

## **ADVENTSMÄRIT**

---



Samstag, 28. November, ab 12.00 Uhr

auf dem Schulhausplatz

Handwerkliche Arbeiten, Bastelsachen, Geschenkartikel, Kunsthandwerk, Holzwaren, Glühwein, Punsch, Backwaren, Confiserie, Honig, Marronistand, Nostalgie-Karussell, Verpflegungsstände, Kaffeestube, Kinderschminken und...und...und...

**kommen - staunen - geniessen**

Weitere Informationen folgen. Auskünfte zum Adventsmärit erhalten Sie bei der Gemeindeverwaltung Kiesen.



Wasserversorgung  
Gemeindeverband Blattenheid  
Kraftwerk Blumenstein

## Information zum Trinkwasser Kiesen, Oktober 2015

Die Wasserversorgung Blattenheid informiert

---

Trinkwasserqualität 2015 in	Kiesen
Hygienische Beurteilung	Die mikrobiologischen Proben lagen innerhalb der gesetzlichen Vorschriften. Das Trinkwasser ist hygienisch einwandfrei.
Chemische Beurteilung	<i>Gesamthärte:</i> 13°fH Quellen Blattenheid, weich. 25°fH Grundwasser Uetendorf, mittelhart. Beachten Sie bitte die entsprechende Waschmitteldosierung. <i>Nitrat:</i> 1 mg Quellen Blattenheid, 10 mg Grundwasser Uetendorf. Der Toleranzwert liegt bei 40 mg pro Liter Trinkwasser. Das Trinkwasser erfüllt die chemischen Anforderungen gemäss der Lebensmittelgesetzgebung.
Herkunft des Wassers	92% aus Quellen Blattenheid, Blumenstein 8% des Trinkwassers aus Grundwasserpumpwerk Amerikaegge, Uetendorf (Wasserversorgung Region Thun AG, WARET)
Behandlung des Wassers	Quellwasser: Entkeimung durch UV. Grundwasser: keine Behandlung
Besonderes	Das Trinkwasser hat einen guten Geschmack, es schmeckt immer frisch. Trinkwasser-Temperatur: Quellwasser 5.5°C, Grundwasser 11°C. Die Wasserversorgung Blattenheid arbeitet nach dem Wasserqualitätssicherungs-System des SVGW.
Weitere Auskünfte	Wasserversorgung Gemeindeverband Blattenheid Kraftwerk Blumenstein Dieter Börlin Betriebsleiter Obere Zelg 8 3665 Wattenwil 033 356 20 24

[www.blattenheid.ch](http://www.blattenheid.ch)

---

# GEMEINDEVERBAND BESTATTUNGS- UND FRIEDHOFWESEN KIESEN-OPPLIGEN-WICHTRACH

---

## **Aufhebung Reihengräber, Reihen 1 – 4, Gräberfeld Nordseite der Kirche Besinnungsfeier von Samstag, 9. Januar 2016**

Gestützt auf Artikel 19 des Bestattungs- und Friedhofreglements wird nachstehende Aufhebung bekannt gegeben.

Der Vorstand hat beschlossen, die Reihengräber, Reihen 1 – 4, des **Gräberfeldes Nordseite der Kirche** (Bestattungen 1987 bis 1989) **aufzuheben**. Die betroffenen Angehörigen werden gebeten, die Grabmäler und Pflanzen bis spätestens Freitag,

29. Januar 2016 zu entfernen, sofern sie darauf Anspruch erheben.

Aus Anlass der bevorstehenden Aufhebung der bezeichneten Reihengräber lädt das Pfarrteam der Kirchgemeinde Wichtrach und der Gemeindeverband Bestattungs- und Friedhofwesen zu einer Besinnungsfeier ein.

Sie findet statt am

**Samstag, 9. Januar 2016, um 11.00 Uhr, auf dem Friedhof und in der Kirche**

**Herzlich eingeladen sind Angehörige, die von der Aufhebung der Gräber betroffen sind.**

Für Auskünfte stehen zur Verfügung:

### **Für die Aufhebung der Gräber**

Friedhofgärtner Gfeller Bendicht, Natel 079 641 70 09

### **Für die Besinnungsfeier**

Pfarrer Galli Christian, Tel. 031 781 02 65

### **Für das Administrative**

Sekretärin Burri Kathrin, Tel. 031 780 20 83

---

## **GEWERBE**

---

### **NEU in Kiesen: Konditorei Felder aus Spiez**

Seit dem 1. Oktober 2015 wird Kiesen wieder von einer gewerblichen Bäckerei-Konditorei mit frischem Brot, herrlicher Patisserie und diversen Schoggispezialitäten bedient.

Unter dem Dach des Restaurants "China Höck" ist der vorhandene Verkaufsladen wieder in Betrieb genommen worden und die ersten Reaktionen der Kiesener Bevölkerung stimmen optimistisch, dass es auch so bleibt.

"Unsere Passion ist, bewährte Produkte sowie neue Ideen jeden Tag in bester Qualität unseren Kunden anzubieten", meint der dipl. Bäcker-Konditormeister Markus Felder. Agnes Felder ist unter anderem für die Verkaufsgeschäfte zuständig, damit jeder Kunde es als Freude empfindet, in dieser Bäckerei seine täglichen Produkte einzukaufen. Sohn Mischa Felder, selber gelernter Bäcker-Konditor, ist ebenfalls seit zehn Jahren im Betrieb.

Die Konditorei Felder mit Hauptsitz Bäckerei, Tea Room "Delphin", Spiezwiler, betreibt noch Filialen an der Oberlandstrasse in Spiez und im Café "Haustock" in Uetendorf.

Die Bevölkerung von Kiesen ist herzlich eingeladen, am

Samstag, 21. November 2015,  
am Eröffnungspéro von 14.00 - 16.00 Uhr teilzunehmen.



## VERANSTALTUNGSKALENDER

### November

Freitag, 6. November 20.00 Uhr Turnhalle Kiesen	Gemeindeversammlung	Einwohnergemeinde Kiesen
Freitag, 13. November Militärküche Kiesen	Suppentag	Frauenverein
Dienstag, 17. November 19.30 – 22.00 Uhr Casa Flora, Münsingen	"Weihnachten kugelrund" Wir kreieren aus verschiedenen Naturmaterialien wie Tannzapfen, Nieten etc. verschieden grosse Deko-Kugeln. Ob aufgehängt oder als Tischdeko, die Kugeln zeigen sich als geschmackvolle und aparte Winterdekorationen. Kursleiterin: Barbara Waber, Floristin, Mitdekorateurin der Krippenausstellung im Schloss Kiesen. Material kann auch selber mitgenommen werden. Anmeldung an (Platzzahl beschränkt) Beatrice Riem, 031 781 06 21, 079 832 77 03, <a href="mailto:b.riem@bluewin.ch">b.riem@bluewin.ch</a>	Frauenforum
Mittwoch, 18. November 12.00 Uhr Pavillon, Kiesen	Seniorenessen	Kochteam Seniorenessen
Mittwoch, 25. November 14.00 – 15.30 Uhr Gemeindebibliothek Kiesen	Märchen- und Bastelnachmittag	Bibliotheks-Team
Samstag, 28. November 12.00 - 20.00 Uhr Schulhausplatz Kiesen	Adventsmärit	Einwohnergemeinde Kiesen

## Dezember

Mittwoch, 2. Dezember 14.00 – 17.00 Uhr Turnhalle Kiesen	Adventsfeier Krippenspiel mit Kindern der Region. Leitung: Marlis Tschanz, Wichtrach	Frauenverein
Sonntag, 6. Dezember 2015 17.30 - 20.00 Uhr im Wald	Anmeldungen ab Sonntag, 1. November bis Samstag, 28. November unter <a href="http://www.kinderatelier.ch">www.kinderatelier.ch</a> . Kommen Sie dann im Chlousebüro vorbei, um den Unkostenbeitrag zu bezahlen. Mitglieder Fr. 12.00, Nichtmitglieder Fr. 15.00 pro Chlou- sesäckli. Öffnungszeiten Chlousebüro am Mattenweg 2, Kiesen: <ul style="list-style-type: none"><li>• Dienstag, 1. Dezember 2015, 18.00 - 20.00 Uhr</li><li>• Donnerstag, 3. Dezember 2015, 18.00 - 19.00 Uhr</li></ul>	Verein Kinderatelier Kiesen
Freitag, 11. Dezember 14.00 - 16.00 Uhr Gemeindebibliothek Kiesen	Erzählnachmittag für Erwachsene	Bibliotheks-Team
Donnerstag, 31. Dezember 23.30 - 00.30 Uhr Türmli, Bernstrasse	Mitternachtsapéro	Einwohnergemeinde Kiesen

## Januar 2016

Samstag, 2. Januar 10.00 Uhr Restaurant Pintli zum Bahnhof	Bärzelstagsbrunch	Einwohnergemeinde Kiesen
Dienstag, 19. Januar 19.30 – 22.00 Uhr Pavillon Kiesen	"Ich schenke dir mein Herz" Denkanstoss für eine kritische Auseinander- setzung mit dem Thema Organspende und Organtransplantation. Referent: Hubert Kössler, Theologe Spital und Notfallseelsorger, Inselspital Bern. Unkostenbeitrag Fr. 15.00/20.00	Frauenforum
Mittwoch, 20. Januar 12.00 Uhr Pavillon, Kiesen	Seniorenessen	Kochteam Seniorenessen

## Februar 2016

Mittwoch, 17. Februar 12.00 Uhr Pavillon, Kiesen	Seniorenessen	Kochteam Seniorenessen
Donnerstag, 18. Februar 14.00 – 17.00 Uhr Restaurant Bahnhof, Kiesen	Hauptversammlung Einladung folgt.	Frauenverein

## März 2016

Mittwoch, 23. März 12.00 Uhr Pavillon, Kiesen	Seniorenessen	Kochteam Seniorenessen
---	---------------	------------------------

**Tragen Sie Ihre Veranstaltungen kostenlos auf der Homepage der Gemeinde Kiesen [www.kiesen.ch](http://www.kiesen.ch) und im regionalen Internetportal BERN-OST ein**



## Gemeindebibliothek Kiesen

### Märchen- und Bastelnachmittag



Wir laden alle Kinder ab 5 Jahren herzlich  
zum Geschichten hören und basteln ein.

Wann: **Mittwoch, 25. November 2015**  
**14.00 – 15.30 Uhr**

Wo: **Bibliothek Kiesen**

Wir freuen uns auf dich!



## Gemeindebibliothek Kiesen



### Herzliche Einladung zu einem Erzählnachmittag für Erwachsene

Wir lassen uns von Geschichten verzaubern,  
singen gemeinsam Lieder und geniessen  
ein kleines Zvierli.

**Freitag, 11. Dezember 2015**  
**14.00 Uhr, Bibliothek Kiesen**

Eintritt frei – Kollekte

Gruppe «Sing und Kling»  
und das Bibliotheksteam



Am 13. November brauchen Sie nicht zu kochen, wir kochen für Sie Erbsuppe!



## Suppentag

Eine langjährige Tradition des Frauenvereins,  
zu Gunsten gemeinnütziger Aufgaben

**Freitag, 13. November 2015**

**Zeit:** Wir bitten Sie, die Suppe zwischen 11.30 und 12.00 Uhr abzuholen

**Ort:** In Kiesen: bei der Militärküche (neben dem Schulhaus)

In Oppligen: beim Gemeindehaus

**Kosten:** Fr. 4.50 pro Liter Suppe

Fr. 3.00 pro Paar Schweinswürstchen

**Bestellung:** Mit Talon bitte bis Dienstag, 10. November 2015 an:

In Kiesen: Fränzi Möri, Professoreistr. 9 031 782 01 50

In Oppligen: Tina Reber, Känelmatt 3 031 931 37 06

.....  
**Name und Vorname:** .....

**Adresse:** .....

**Telefon:** .....

**Bestellung:** ..... Liter Suppe ..... Paar Schweinswürstchen



## Adventsfeier Kiesen – Oppligen

### Weihnachts – Singspiel

**Mittwoch, 2. Dezember 2015**

14.00 Uhr in der Turnhalle Kiesen



„Mir hei ke Platz meh i üsem Gaschthof!“ , ruft der Wirt inbrünstig Maria und Josef zu.

Bei uns gibt es genügend Platz und alle sind eingeladen zum diesjährigen Weihnachts – Singspiel. 30 Kinder und Jugendliche spielen, singen und musizieren unter der Leitung von Marlis Tschanz, Wichtrach.

Wenn die Engel singen: „Vom Himmel hoch, da komm ich her“, dann ist doch Weihnacht.

**Alle zwischen 0 und 99 Jahren sind zum Feiern und Zvieri-Essen eingeladen.**



Gerne holen wir Sie mit dem Rotkreuzfahrdienst ab.

Ernst Zysset 031 781 08 31

Für weiter Infos:

Barbara Waber, Kiesen 031 781 19 11





[www.mg-oppligen.ch](http://www.mg-oppligen.ch)

## MUSIKGESELLSCHAFT OPPLIGEN und



Hallo

In der Umgebung von Oppligen gibt es für Jugendliche wenige Möglichkeiten, zusammen musizieren zu können. Dies möchten wir mit dem **Projekt „Music for Youth“** oder eben **„Musik für die Jugend“** ändern.

### Daten zum Projekt

- Beginn: Januar 2016
- Mitmachen können alle, die ein Instrument spielen können (Grundausbildung vorhanden)
- Alter ca. 12 bis 20 Jahre
- Probenstag nach Absprache der Anmeldungen / Probezeiten ca. 18.00 bis 20.00 Uhr
- Probenort Lokal der Musikgesellschaft Oppligen, Gemeindehaus Oppligen
- Leitung: Christian Lüthi, Freimettigen (war 12 Jahre Leiter der Jugendmusik Konolfingen und jetziger Dirigent der Musikgesellschaft Oppligen)
- Kosten Anteil an Notenmaterial (ca. Fr. 50.— pro Halbjahr)

### Ziel des Projekts

- zäme fägegi und coole Musig mache

Hast du Lust mitzuspielen? Dann besprich dich mit deinen Eltern und melde dich an. Wir freuen uns!

---

## Anmeldetalon

Vorname / Name \_\_\_\_\_

Adresse / Wohnort \_\_\_\_\_

Geburtsdatum \_\_\_\_\_

Instrument \_\_\_\_\_ seit wann spielst Du es \_\_\_\_\_

mögliche Probenstage  Mo  Di  Mi  Do  Fr

Tel. \_\_\_\_\_

Mobil \_\_\_\_\_

E-Mail \_\_\_\_\_

Datum/Unterschrift Eltern \_\_\_\_\_

---

**Sende deine Anmeldung bis Ende November 2015 an:**

**Christian Lüthi, Schulhausstrasse 18, 3510 Freimettigen, [luethi@bay-bau.ch](mailto:luethi@bay-bau.ch), 079 222 70 44**

**Er steht dir auch für Fragen und weitere Auskünfte zur Verfügung.**

**Raclette  
ABEND**  
Fr. 6. Nov. 2015  
ab 18.00 Uhr  
im Altersheim Oberdiessbach

**Raclette +  
Salatbuffet** **20.-**  
à discrétion

reichhaltiges  
**Dessertbuffet**

**Musikalische Unterhaltung**

Freundlich laden ein:  
Altersheim und Team mit Damenturnverein

www.grebe-pm.ch



# Basar

**Samstag, 28. November 2015  
9.00 bis 16.00 Uhr**

Mittagessen ab 11.00 Uhr für Fr. 15.-  
Heisse Hamme, Kartoffelsalat, Züpfle.

Verkauf von Handarbeiten, Backwaren,  
Holzofenbrot, Adventskränzen, Kerzen.

Grosse Auswahl von Bäckkleidern.  
Cafeteria und Tombola.

**Planbesichtigung vom  
Vorprojekt  
Wohnen mit Dienstleistungen**

Der Erlös kommt den Bewohnern zu gut.

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**  
Das Team und die Bewohner  
Altersheim Oberdiessbach AG



Wir laden Sie ein, gemeinsam und entspannt ins neue Jahr zu starten mit einem gemütlichen

## **"Bärzelistagsbrunch"**

**Samstag, 2. Januar 2016, 10.00 – 13.00 Uhr, Restaurant Pintli zum Bahnhof, Kiesen**

- ☆ diverse Brote, Gipfeli, Brötli, Zopf
- ☆ Butter, verschiedene Konfis, Honig
- ☆ Cornflakes, Joghurt, Quark
- ☆ Fleisch- und Käseplatte
- ☆ Eier, Speck, Würstli, Rösti
- ☆ Fruchtsalat, Früchtekuchen, Gebrannte Creme
- ☆ Ovomaltine und Schoggi, Kaffee, Tee, heisse und kalte Milch, Orangensaft, Mineralwasser

Kosten: Jugendliche/Erwachsene = Fr. 20.00  
Kinder bis 16 Jahre = gratis

Freundlich laden ein:  
Gemeinderat Kiesen  
Gemeindeverwaltung Kiesen  
Adrian Keller und das Pintli-Team



----- ✂ ----- ✂ ----- ✂ -----

### **Anmeldung "Bärzelistagsbrunch 2016"**

Name, Vorname: .....

Adresse: .....

Telefon: .....

Anzahl Jugendliche/Erwachsene: .....

Anzahl Kinder 0 – 16 Jahre: .....

Anmeldung bitte bis spätestens Samstag, 26. Dezember 2015, an Gemeindeverwaltung Kiesen, Bahnhofstrasse 10, Postfach 15, 3629 Kiesen, Telefon 031 781 12 74, Fax 031 781 37 35, [gemeindeverwaltung@kiesen.ch](mailto:gemeindeverwaltung@kiesen.ch).